

BANQUE IENA

EPREUVES ECRITES 2006

RUSSE LV2

I. Bilan général de l'épreuve

15 candidats en LV2 ont composé en russe.

Ils ont travaillé sur un extrait d'un article de l'hebdomadaire *Ogoniek* (N°39 de 2005), « Classes moyennes : histoire d'une réussite ».

En LV2 la moyenne est de 11,26 (les moyennes allant de 03,15 à 16,55). Les copies en LV2 ont été plus homogènes dans l'ensemble, mais pas de copies excellentes cette année et deux candidats visiblement non préparés à l'épreuve (l'un des deux écrivait dans un alphabet mi-latin mi-cyrillique...).

II. BILAN SPECIFIQUE DES 4 PARTIES: VERSION / QUESTION 1 / QUESTION 2 / THEME

La version

En LV2 la moyenne est de 12/20 ; elle reste stable et correcte. On observe cependant que des énoncés simples ne sont parfois pas compris, par ignorance d'un mot du lexique le plus courant ou par manque de réflexion sur la logique du texte.

Les questions

Question de compréhension

La question de compréhension a été généralement bien comprise, mais c'est l'expression qui explique certaines notes faibles.

La moyenne est de 10,6/20 (de 05 à 17).

Question d'expression personnelle

Elle a donné lieu à certaines réponses à la fois personnelles, intéressantes sur le fond et présentées de manière claire et logique.

La moyenne est de 11,2 /20 (de 03 à 18).

Le thème

La moyenne de LV2, 8,35/20, et la qualité du travail restent à peu près les mêmes ces dernières années.